

(A)

Ausfüllhilfe Kontaktdaten für die Maut in Tschechien



Fakturační údaje / Invoicing Data

bankovní spojení
bank data

(B)

Die Felder (A) und (B) müssen nicht ausgefüllt werden!

adresa pro zaslání faktur
(je-li odlišná od adresy sídla / bydliště)
address to which invoices are sent
(if different from the address of seat)

(C)

(C) Bitte die Adresse angeben, an welche die Mautrechnung gesandt werden soll. Bitte beachten Sie, dass diese identisch zur Abrechnungsadresse sein sollte, die SVG vorliegt.

Kontaktní údaje / Contact Data

zvolený způsob doručování písemností
preferred method of document delivery

(D)

poštou *by post*
 elektronickou poštou *by email*
 faxem *by fax*
(D) Bitte gewünschte Art der Informations- und Dokumentenübermittlung (z.B. Detailübersicht der Mauttransaktionen) angeben: 1. Post / 2. email / 3. Fax

poštovní adresa
(je-li odlišná od adresy sídla / bydliště)
postal address
(if different from the address of seat)

(E)

(E) Bitte geben Sie die Postanschrift (Adresse) an, falls diese von der Rechnungsadresse abweicht.

e-mail
email

(F)

(F) Bitte geben Sie hier Ihre email-Adresse an.

(G)

fax

(G) Bitte tragen Sie Ihre Fax-Nr. ein.

Kontaktní osoby / Contact Persons

jméno a příjmení
first name and surname

(H)

(H) Bitte benennen Sie den Namen einer Kontaktperson mit Vor- und Nachnamen.

pozice
position

(I)

(I) Bitte die Position der Kontaktperson in Ihrem Unternehmen angeben.

datum narození
date of birth

(J)

(J) Geburtsdatum der Kontaktperson

trvalé bydliště
permanent address

(K)

(K) Bitte geben Sie die dauerhafte Adresse der Kontaktperson bekannt.

e-mail
email

(L)

(L) Bitte geben Sie die email-Adresse der Kontaktperson bekannt.

telefon
phone number

(M)

(M) Bitte die Telefon-Nr. der Kontaktperson angeben.

mobilní telefon
mobile

(N)

(N) Bitte die Handy-Nr. der Kontaktperson angeben.

fax
fax

(O)

(O) Bitte die Fax-Nr. der Kontaktperson angeben.

jméno a příjmení
first name and surname

(P)

(P) Bitte benennen Sie den Namen einer zweiten Kontaktperson mit Vor- und Zunamen.

pozice
position

(Q)

(Q) Bitte die Position der zweiten Kontaktperson in Ihrem Unternehmen angeben.

datum narození
date of birth

(R)

(R) Geburtsdatum der zweiten Kontaktperson

trvalé bydliště
permanent address

(S)

(S) Bitte geben Sie die dauerhafte Adresse der zweiten Kontaktperson bekannt.

e-mail
email

(T)

(T) Bitte geben Sie die email-Adresse der zweiten Kontaktperson bekannt.

telefon
phone number

(U)

(U) Telefon-Nr. der zweiten Kontaktperson

mobilní telefon
mobile

(V)

(V) Handy-Nr. der zweiten Kontaktperson

fax
fax

(W)

(W) Bitte Fax-Nr. der zweiten Kontaktperson angeben.

V (In):

Dne (Date): (X)

Provozovatel systému (System Operator)
Ing. Vladimír Bielko

Provozovatel vozidla (Vehicle Operator)

(X) Bitte die ausgefüllte Vorlage ausdrucken und mit Ort, Datum, Firmenstempel und Unterschrift (des Unterschriftsberechtigten) versehen. Der ausgedruckte Registrierungsantrag ist in englischer / tschechischer Sprache verfasst.